

# Maria Luisa Mazzetta

## ● ESPERIENZA LAVORATIVA

---

01/01/2019 - 01/06/2019 - Ancona, Italia

**PSICOLOGA-PSICOTERAPEUTA, DIOCESI DI MACERATA-TOLENTINO-RECANATI-CINGOLI-TREIA- MACERATA – MARI A LUISA MAZZETTA**

---

*Psicologa-Psicoterapeuta*

01/12/2018 - 01/01/2020 - Pesaro, Italia

**PSICOLOGA-PSICOTERAPEUTA, SERVIZIO “SIPROIMI MINORI SENZA CONFINI DI LUNANO” – LABIRINTO COOPERATIVA SOCIALE SOC. COOP. P.A. ONLUS**

---

*Psicologa-Psicoterapeuta*

01/03/2018 - 31/12/2020 - Ancona, Italia

**PSICOLOGA-PSICOTERAPEUTA, SERVIZIO DENOMINATO GOMENA PER MINORI STRANIERI NON ACCOMPAGNATI (MSNA) – COOP SOC. POLO 9**

---

*Psicologa-Psicoterapeuta*

01/09/2017 - ATTUALE - Ancona, Italia

**PSICOLOGA-PSICOTERAPEUTA, PRESSO 1^ E 2^ ACCOGLIENZA, GESTITA DA "ANOLF MARCHE" (ASSOCIAZIONE NAZIONALE OLTRE LE FRONTIERE - REGIONALE MARCHE) – ASSOCIAZIONE NAZIONALE OLTRE LE FRONTIERE - REGIONALE MARCHE**

---

*Psicologa-Psicoterapeuta*

27/04/2017 - 09/03/2018 - Ancona, Italia

**MEDIATRICE INTERCULTURALE SEDE ANOLF MARCHE – FA.MI FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE 2014-2020**

---

*Mediatrice Interculturale sede ANOLF MARCHE, presso i costituenti PUA per supporto al personale sociale e sanitario. FA.MI Fondo Asilo, Migrazione e Integrazione 2014-2020 - Obiettivo Specifico 2. Integrazione / Migrazione legale - Obiettivo nazionale 3. Capacity building - lett. j) Governance dei servizi Annualità 2016-2018 Codice: PROG-313*

23/02/2015 - ATTUALE - Roma, Italia

**INTERPRETE E TRADUTTORE PRESSO LA COMMISSIONE NAZIONALE PER IL DIRITTO D'ASILO E LE COMMISSIONI TERRITORIALI PER IL RICONOSCIMENTO DELLA PROTEZIONE INTERNAZIONALE DEL MINISTERO DELL'INTERNO – ASSOCIAZIONE CIES ONLUS**

---

*interprete e traduttore*

01/09/2014 - 09/2018 - Ancona, Italia

**SERVIZIO DI MEDIAZIONE LINGUISTICO-CULTURALE DI PERSONA A CHIAMATA – AZIENDA SANITARIA DI ANCONA EUROSTREET-SOCIETÀ COOPERATIVA SERVIZIO MEDIAZIONE LINGUISTICA**

---

*Mediatore linguistico-culturale*

01/07/2017 - ATTUALE - Via La Spezia 6 Roma, Italia

**INTERPRETE E TRADUTTORE PRESSO LA COMMISSIONE NAZIONALE PER IL DIRITTO D'ASILO E LE COMMISSIONI TERRITORIALI DI ANCONA PER IL RICONOSCIMENTO DELLA PROTEZIONE INTERNAZIONALE DEL MINISTERO DELL'INTERNO, PRESSO ITC - - INTERPRETI E TRADUTTORI IN COOPERATIVA**

---

*Interprete e traduttore*

2015 - ATTUALE - Via La Spezia 6 Roma, Italia

**INTERPRETE E TRADUTTORE PRESSO LA COMMISSIONE NAZIONALE PER IL DIRITTO D'ASILO E LE COMMISSIONI TERRITORIALI DI ANCONA, BOLOGNA E FORLÌ, PER IL RICONOSCIMENTO DELLA PROTEZIONE INTERNAZIONALE DEL MINISTERO DELL'INTERNO - PRESSO CIES - INTERPRETI E TRADUTTORI IN COOPERATIVA**

---

*interprete e traduttore*

2009 - 2010 - Ancona, Italia

**TRADUZIONE/INTERPRETARIATO SPAGNOLO-CASTIGLIANO - CARABINIERI COMANDO PROVINCIALE**

---

2007 - 2009 - Ancona, Italia

**INTERPRETE SPAGNOLO-CASTIGLIANO - TRIBUNALE DEI MINORI - CTU**

---

10/2013 - 03/2014 - Roma, Italia

**MASTER BREVE IN PSICOLOGIA GIURIDICA. TECNICHE E STRUMENTI PER LA STESURA DELLA PERIZIA PSICOLOGICA. - OBIETTIVO PSICOLOGIA**

---

01/01/2012 - 31/12/2014 - Ancona

**PSICOLOGA-PSICOTERAPEUTA - FUNDACIÒN UNIVERSITARIA IBEROAMERICANA BARCELONA, SPAGNA**

---

*Responsabile della conduzione di gruppi per la formazione all'uso della relazione in ambito professionale e/o di formazione alle relazioni interpersonali (Training Group)*

17/12/2008 - 31/12/2011 - Ancona, Italia

**RESPONSABILE DELLA GESTIONE DELLE RISORSE UMANE PER IL MASTER IN NUTRIZIONE E DIETETICA - UNIVERSITÀ À POLITECNICA DELLE MARCHE**

---

17/12/2007 - 31/12/2011 - Ancona, Italia

**RESPONSABILE DI SEGRETERIA E GESTIONE DELLE RISORSE UMANE - COLLABORAZIONE PRESSO LA SEGRETERIA DEL MASTER IN DIETETICA E NUTRIZIONE - UNIVERSITÀ POLITECNICA DELLE MARCHE**

---

08/2005 - 12/2005 - Ancona, Italia

**EDUCATRICE TERRITORIALE - DIPARTIMENTO DI SALUTE MENTALE ASUR ZONA TERRITORIALE 7**

---

08/2005 - 12/2005 - Ancona, Italia

**EDUCATRICE TERRITORIALE - COMUNITÀ PRIMA ACCOGLIENZA PER MINORI "L'ANCORA"**

---

08/2003 - 12/2003 - Ancona, Italia

**EDUCATRICE TERRITORIALE - A.S.L. 7, COOPERATIVA SOCIALE ASS.COOP**

---

## ● ISTRUZIONE E FORMAZIONE

---

25/02/2003 - Urbino

**LAUREA IN PSICOLOGIA CLINICA E DI COMUNITÀ** – Università degli Studi di Urbino

---

110/110 e lode | Il ruolo dello psicologo nella mediazione Interculturale

20/09/2012 - ROMA, Italia

**SPECIALIZZATA PRESSO LA SCUOLA DI PSICOTERAPIA FAMILIARE RELAZIONALE IIPR** – Scuola di Psicoterapia Familiare Relazionale IIPR

---

80/90

31/12/2019 - Roma, Italia

**CORSO DI FORMAZIONE IMMIGRAZIONE, SALUTE E MEDICINA TRANSCULTURALE, MULTICULTURALITÀ E CULTURA DELL'ACCOGLIENZA NELL' ATTIVITÀ SANITARIA, MEDICINA RELATIVA ALLE POPOLAZIONI MIGRANTI**

---

21/02/2019 - Roma, Italia

**MASTER "ETNOPSICHIATRIA E PSICOLOGIA DELLA MIGRAZIONE"** – Istituto A.T. Beck

---

117/150 (Eccellente)

22/01/2017 - Roma, Italia

**DIPLOMA DEL CORSO ACCOGLIENZA AI MIGRANTI** – Istituto HFC Forensic Psychology

---

*Durata 10 lezioni in aula per un totale di 60 ore.*

2014 - 2015 - Ancona, Italia

**MEDIATORE INTERCULTURALE** – Impresa Sociale, anno formativo 2014-2015

---

*Qualifica di II Livello, Cod. A/13 - 182003 Autorizzato dalla Provincia di Ancona con D.D. n. 247 DEL 17/04/2014 ai sensi dell'Art. 10 della L. R. 16/90, presso IAL - INNOVAZIONE APPRENDIMENTO LAVORO MARCHE Srl - Impresa Sociale, Ancona*

2004 - 2005 - Roma, Italia

**PERFEZIONATA IN PSICOLOGIA TRANSCULTURALE** – Università Cattolica del Sacro Cuore,

---

*corso di perfezionamento "Evoluzione, Mente e Cultura - Salute malattia e cura in prospettiva transculturale ed evolutivista"*

24/07/2004 - ATTUALE - Provincia di Ancona, Ancona, Italia

**ISCRITTA ALL'ELENCO PROVINCIALE DEI MEDIATORI INTERCULTURALE**

---

10/2003 - 12/2003 - Ancona, Italia

**CORSO PER "OPERATORE DEI SERVIZI \*INFORMATIVI PER L'INTEGRAZIONE MULTICULTURALE"** – Centro sperimentale di Design Poliarte

---

*Corso n° 1738 di ore 80 - Finanziato dal FSE e autorizzato dalla Provincia di Ancona con DGP n° 129 del 18/03/03 e n° 189 del 16/04/03. Valido ai sensi della L.N. 845/78.*

13/02/2021 - Milano

**CORSO FORMATIVO SU : LA PERSONALITÀ E I SUOI DISTURBI ATTRAVERSO IL MANUALE DIAGNOSTICO PSICODINAMICO (PDM-2)** – Spazio Iris

---

*ha acquisito N. 5/cinque Crediti Formativi E.C.M.*

17/03/2021 - 26/05/2021

**CORSO DI FORMAZIONE : LA PRESA IN CARICO IN CHIAVE ETNOCLINICA** – Centro Studi Sagara

---

## ● **COMPETENZE LINGUISTICHE**

---

Lingua madre: CASTIGLIANA, SPAGNOLA

Altre lingue:

	COMPRESIONE		ESPRESSIONE ORALE		SCRITTURA
	Ascolto	Lettura	Produzione orale	Interazione orale	
<b>FRANCESE</b>	A2	A2	A2	A2	A2
<b>INGLESE</b>	A1	A1	A1	A1	A1
<b>LINGUA DEI SEGNI ITALIANA</b>	A1	A1	A1	A1	A1

Livelli: A1 e A2: Livello elementare B1 e B2: Livello intermedio C1 e C2: Livello avanzato

## ● **PUBBLICAZIONI**

---

Articolo, Pregiudizi e stereotipi etnocentrici emersi nel corso della ricerca. Il Mediatore Interculturale: Carneade! Chi era Costui!, all'interno del report L'integrazione dei cittadini immigrati nella provincia di Ancona, FA.MI Fondo Asilo, Migrazione e Integrazione 2014-2020

---

Obiettivo Specifico 2. Integrazione / Migrazione legale - Obiettivo nazionale 3. Capacity building - lett. j) Governance dei servizi Annualità 2016-2018 Codice: PROG-313

Poster, Professione badante, Professione usurante

---

Angeletti M; Dhroso Z; Ben Hassen N; Mazzetta M.L. GrIS Marche. Catania, 18-21 aprile 2018 XV Congresso Nazionale SIMM.

Poster, Salute mentale Per un migliore approccio psicologico

---

Bartolucci M; Angeletti M; Mazzetta M.L. GrIS Marche; Gus; Vivere Verde; Caritas. Catania, 18-21 aprile 2018 XV Congresso Nazionale SIMM

Articolo, "La donna italiana a confronto con la donna venezuelana",

---

all'interno dell'opera "Torniamo Umani", a cura di Giorgia Butera, Navarra Editore - Palermo

Curato e scritto e-book "I Migranti in Italia. Miti, dati, prospettive di accoglienza".

---

Pubblicato il 18 aprile 2017. Edizione Istituto HFC - 2017- Roma.

## ● **PATENTE DI GUIDA**

---

Patente di guida: B

## ● **DOCENZE SEMINARI TENUTI SU INVITO**

---

10/10/2019 - 11/10/2019

Referente Scientifico/ Docente, "Universo migrante: dalla parte di chi è accolto e chi accoglie"

---

Organizzato con GrIS Marche, Biblioteca Antonelliana, Senigallia

15/06/2019

**Docenza su "Il lavoro dell'operatore come accoglienza di "altro da se": esperienza nell'ambito materno - infantile", seminario ACCOGLIERE E CURARE: CURARE È ACCOGLIERE**

---

*Organizzato dalla Società Italiana di Medicina delle Migrazioni S.I.M.M., Sala convegni dell'Ordine delle Professioni Infermieristiche di Macerata, Corso Camillo Benso Conte di Cavour, 96 - Macerata*

17/05/2019 - 18/05/2019

**Docenza di, "Etnopsichiatria ed Etnopsicologia intese come strumenti di ascolto e di cura del minore straniero",**

---

*Corso formativo per tutori volontari minori stranieri non accompagnati, L'Africa Chiama - Onlus Ong, Via della Giustizia, 6/D - 61032 Fano (pu)*

26/03/2019

**Docenza nel corso docenza in "Mediazione linguistica interculturale: l'importanza del messaggio comunicativo. Medicina narrativa"**

---

*UNIVPM, Corso di laurea di primo livello triennale, Infermieristica (c/o Azienda Ospedaliera "Ospedali Riuniti Marche Nord") , Pesaro*

21/01/2021

**Seminario : Genitorialità 'difficili' in situazioni di migrazione. Come accogliere e sostenere i genitori migranti in difficoltà**

---

*Organizzato da Crinali Cooperativa Sociale Onlus*

29/01/2019

**Docenza in, "Etnopsicologia intesa come strumento di ascolto del minore straniero"**

---

*Corso formativo per tutori volontari minori stranieri non accompagnati, Regione Marche, Garante dei diritti di adulti e bambini - Ombudsman regionale, Ancona*

27/11/2018

**Docenza in etnopsicologia, nel Corso Formativo Sulla Salute Dei Migranti**

---

*titolo "Promuovere, favorire e collegare attività sanitarie in favore dei migranti in Italia con informazione e metodologie di approccio al paziente immigrato", presso la Commissione Territoriale per la Protezione Internazionale di Ancona, Ministero dell'Interno, sede Prefettura di Ancona*

29/10/2018

**Docenza di psicologia clinica**

---

*tenuta presso la Commissione Territoriale per la Protezione Internazionale di Ancona, Ministero dell'Interno, sede Prefettura di Ancona*

24/05/2018

**Insegnamento in Migranti e disagio mentale: Il sistema sanitario pubblico si confronta con la complessità**

---

*tenuto presso la Facoltà di Medicina e Chirurgia-Università Politecnica delle Marche, Ancona*

14/05/2018

**Insegnamento in "Mediazione interculturale ed Etnopsicologia ,**

---

*tenuto presso l' Università Politecnica delle Marche, Facoltà di Economia, sede di San Benedetto*

13/03/2018

**Docenza di “Mediazione linguistica interculturale: l’importanza del messaggio comunicativo. La medicina narrativa**

---

*UNIVPM, Corso di laurea di primo livello triennale, Infermieristica (c/o Azienda Ospedaliera “Ospedali Riuniti Marche Nord”) , Pesaro*

25/01/2018

**Docenza di “Etnopsicologia”, nell’ambito del progetto Intercultura e mediazione culturale**

---

*Liceo di Stato “C. Rinaldini”, Ancona*

22/01/2018

**Docenza di “Mediazione linguistica interculturale”, nell’ambito del progetto Intercultura e mediazione culturale**

---

*Liceo di Stato “C. Rinaldini”, Ancona 16 novembre 2017, relatrice al seminario “Adolescenti e migrazione”, Dipartimento di Giurisprudenza Corso di Laurea in Teorie, Culture e Tecniche per il Servizio Sociale, Auditorium UNIMC Macerata*

09/11/2017

**Docenza di “Mediazione linguistica interculturale”, L’Accoglienza ai Migranti Corso pratico-teorico per professionisti IIIa edizione**

---

*Istituto HFC, Roma*

30/09/2017

**Docenza di, “Etnopsicologia intesa come strumento di ascolto del minore straniero”,**

---

*Corso formativo per tutori volontari minori stranieri non accompagnati, Regione Marche, Garante dei diritti di adulti e bambini - Ombudsman regionale, Ancona*

30/09/2017

**Docenza di etnopsicologia, “Etnopsicologia intesa come strumento di ascolto del minore straniero”,**

---

*Corso formativo per tutori volontari minori stranieri non accompagnati, Regione Marche, Garante dei diritti di adulti e bambini - Ombudsman regionale, Ancona*

14/03/2017

**Docenza di mediazione interculturale**

---

*“Mediazione linguistica Interculturale: l’importanza del messaggio comunicativo”, Corso monografico Nursing Transculturale, Università degli Studi di Urbino Carlo Bo, Scienze Infermieristiche sede di Pesaro.*

13/03/2017

**Docenza di mediazione interculturale, intervento nel Corso di Igiene Generale Prof Giorgio Brandi**

---

*lezione dal titolo “Mediazione linguistica Interculturale: l’importanza del messaggio comunicativo”, Dipartimento Scienze Biomolecolari, Università degli Studi di Urbino Carlo Bo, sede di Urbino*

04/02/2017

**Relatrice al seminario “Non è facile essere donne e migranti: relazioni sociali e comunicazione**

---

*organizzato con GrIS Marche, Auditorium San Rocco in piazza Garibaldi, Senigallia*

15/01/2017

**Docenza di Mediazione Interculturale**

---

*in Mediazione Familiare- Terza Edizione Roma - Istituto HFC*

21/05/2016

**Relatrice al workshop su “Come trasformare lo stress in energia e raggiungere gli obiettivi. Costi bancari e stress: il piacere di una buona gestione della Centrale dei rischi**

---

*organizzato con Phi.d'Alpha S.r.l., Civitanova Marche*

26/04/2016 - 29/04/2016

**Docente al corso residenziale sul “Public Speaking. Come comunicare in modo efficace”,**

---

*organizzato da Associazione Studentesca Azione Universitaria, Ancona-Milano.*

19/03/2016

**Relatrice al workshop su “Gestione dello stress, comunicazione e finanza”**

---

*organizzato con Phi.d'Alpha S.r.l., Ancona*

12/03/2016

**Relatrice al seminario “Non è facile essere donne e migranti: relazioni sociali e comunicazione**

---

*organizzato con GrIS Marche, Auditorium San Rocco in piazza Garibaldi, Senigallia*

## ● **PARTECIPAZIONE A CONGRESSI, SEMINARI, CORSI DI FORMAZIONE, STAGE/ TIROCINI**

---

14/06/2021

**Corso di Formazione : MUTILAZIONI GENITALI FEMMINILI: RICONOSCIMENTO E PRESA IN CARICO NEI SERVIZI TERRITORIALI**

---

*Codice 319898 - Edizione N. 1 - del 14/06/2021*

05/03/2021 - 06/03/2021

**L'adolescente, Psicopatologia e Psicoterapia Evolutiva**

---

*Partecipazione al Seminario online tenuto da Alessandro Lombardo*

19/07/2017

**Incontro regionale “Informazioni su salute e assistenza sanitaria alla popolazione immigrata e ai migranti forzati”,**

---

*organizzato dall'Osservatorio Diseguaglianze nella Salute/Ars Marche, Ancona*

20/06/2017

**Seminario “ETNOPSICHIATRIA cultura-territorio”,**

---

*organizzato da Cooperativa Sociale Labirinto in collaborazione con il Centro di Salute Mentale e Assessorato alle Politiche Sociali e Pari Opportunità di Fano*

11/05/2016 - 14/05/2016

**XIV Congresso della SIMM (Società Italiana di Medicina delle Migrazioni), "Persone e popoli in movimento. Promuovere dignità, diritti e salute"**

---

*Torino*

18/02/2016

**Seminario "La relazione di aiuto con le persone migranti"**

---

*relatrice Dott.ssa Cecilia Edelstein, organizzato da Istituto Terapia Familiare di Bologna*

15/10/2016 - 16/10/2016

**Corso Base, "Tre tazze di tè. La salute psico-sociale del Migrante e Richiedente Asilo",**

---

*Organizzato dalla Società Italiana di Medicina delle Migrazioni S.I.M.M in collaborazione con GrIS Marche*

09/10/2015

**Convegno "La violenza alle donne e ai minori: riconoscere, proteggere, intervenire"**

---

*Facoltà di Medicina, Azienda Ospedali Riuniti Ancona, Università Politecnica delle Marche, Ancona*

19/09/2015

**Seminario "EMOZIONI SENZA PAROLE. Le radici dell'alexitimia nel contesto familiare"**

---

*Istituto Italiano Psicoterapia Relazionale, Ancona*

26/01/2015 - 30/04/2015

**Stage presso Sportello Unico Immigrazione, Prefettura Ufficio Territoriale del Governo di Ancona**

---

per un totale di n. 180 ore

06/12/2014

**"Un caso di etnopsichiatria alla luce dei sistemi motivazionali. Dipendenze patologiche e igiene mentale: strumenti psicoanalitici e socio analitici nella clinica contemporanea".**

---

*ASUR Marche area vasta 2, U.O. Sistema Qualità e Formazione Permanente, Senigallia (AN)*

03/10/2014

**Convegno "La violenza alle donne e ai minori: riconoscere, proteggere, intervenire"**

---

*Facoltà di Medicina, Azienda Ospedali Riuniti Ancona, Università Politecnica delle Marche, Ancona*

02/2006 - 06/2006

**Corso di avvicinamento alla L.I.S (Lingua Italiana dei Segni), di 50 Ore, svolto presso E.N.S (Ente Nazione Sordo-Muti)**

---

*Ancona sezione Marche, sovvenzionato dal Comune di Ancona*

09/09/2005

**Corso di Formazione per Facilitatori nell'ambito dei Gruppi di Auto-Mutuo-Aiuto**

---

*Organizzato dal Dipartimento di Salute mentale ASUR Zona Territoriale n°7 Ancona in collaborazione con l'Associazione AMA di Ancona*

11/11/2004

**Convegno "Il mediatore culturale nei servizi. Ruolo-Competenze- Formazione"**

---

*CISL, Sala dell'Armatura Ancona.*



30/09/2004 - 03/10/2004

**Transnational seminar in Dijon (France). "Immigrant women and employment"**

---

*APSAJ Ville de Dijon*

## ● **ASSOCIAZIONISMO**

---

10/2015 - ATTUALE

**Volontariato presso GrIS-Marche, Gruppi locali Immigrazione Salute (GrIS), Unità Territoriali della SIMM, con sede a Senigallia**

---

09/2005 - 09/2006

**facilitatrice gruppi A.M.A, per i familiari di soggetti con problematiche psichiatriche.**

---

02/2005 - 09/2005

**Collaborazione Volontaria con Progetto "SOLLIEVO", patrocinato dal Centro di Salute Mentale n. 7, dall'ASUR 7 di Ancona, dalla Coop Sociale COOS MARCHE.**

---

02/2005 - 02/2006

**Volontariato presso l'Associazione "CITTADINI DEL MONDO", Ancona.**

---

01/2005 - 02/2006

**Socia Ordinaria dell'Associazione "TERZAVIA" ONLUS, Ancona.**

---

01/2004 - 12/2004

**Servizio Civile Volontario patrocinato dalla Cooperativa Sociale COOSS MARCHE presso il Centro Residenziale per soggetti portatori di handicap "Il Cigno"**

---

## ● **PRIVACY**

---

**Autorizzo al trattamento dei dati personali per gli usi consentiti da Regolamento UE n. 2016/679 e del D.lgs. n. 196/2003**

---

*Autorizzo al trattamento dei dati personali per gli usi consentiti da Regolamento UE n. 2016/679 e del D.lgs. n. 196/2003*